



city topics かしわざき びより

Let's go!



**昨年の約3倍の露店数！
「えんま市」が行われました**

6月14日(水)～16日(金)

県内外から集まった408店の露店が立ち並び、連日多くの人たちでにぎわいました！

今年は特別な制限はなく、食べ歩きや飲み歩きをしながら楽しむ人たちの姿が見られました。

愛菜館食育ソムリエ 磯部貴がおすすめのレシピを紹介！

夏が旬の柏崎食材

園農林水産課 TEL21-2295 FAX22-5904

新玉ねぎと 枝豆の オーブン焼き



作り方

材料(2人分)

- 玉ねぎ 2玉
- 枝豆 200g
- 生クリーム 80cc
- 塩コショウ 適量
- 粉チーズ 適量

柏崎産の野菜は、JAえちご中越直売所 愛菜館などで購入できます。

check!

柏崎産の玉ねぎと枝豆の美味しさは、14ページでも紹介しています。

- ① 玉ねぎを横に半分に切る
- ② ①に塩コショウを少々かけて200℃のオーブンで約20分焼く
- ③ ゆでた枝豆をミキサーまたはフードプロセッサーにかけ、粗めに細かくする
- ④ ③に生クリームと塩コショウを少々入れて混ぜる
- ⑤ ④に粉チーズを入れて、ひと煮立ちするまで火にかける
- ⑥ 玉ねぎの上に⑤をかける

新型コロナウイルス ワクチン接種関連情報

※この内容は、6月22日(木)時点の情報です。今後変更になる場合があります。



園健康推進課

TEL20-4210

FAX22-1077

医院・診療所でのワクチン接種 ファイザー社製ワクチン を使用します

65～74歳の方にお送りした案内で「7月18日(火)以降、モデルナ社製ワクチンを使用する」とお知らせしましたが、引き続きファイザー社製ワクチンを使用することになりました。

※「春開始接種」は8月で終了予定です。早めの予約をお願いします。

秋開始接種の申し込みが始まります

▶対象者…初回(1・2回目)接種を終了した、5歳以上の全ての方。最終接種から3カ月経過後に接種できます。

65歳以上の方 ▶ 順次接種券をお送りします

12～64歳の方 ▶ 申請が必要です。詳細は、広報7月号と一緒に配りした「接種券送付申請書」か、右の二次元コードからご確認ください。



接種を希望する方は、早めの申請を！



5～11歳の方 ▶ 接種の詳細は、右の二次元コードからご確認ください。

